

ỦY BAN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG NHẬN ĐẦU TƯ

Số: 011043000208

Chứng nhận lần đầu : Ngày 18 tháng 9 năm 2007

Chứng nhận thay đổi lần thứ nhất: Ngày 12 tháng 05 năm 2009

Chứng nhận thay đổi lần thứ hai: Ngày 25 tháng 8 năm 2010

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26/11/2003;

Căn cứ Luật Đầu tư số 59/2005/QH11 và Luật Doanh nghiệp số 60/2005/QH11 được Quốc hội thông qua tháng 11/2005;

Căn cứ Nghị định số 88/2006/NĐ-CP ngày 29/8/2006 của Chính phủ về đăng ký kinh doanh và Nghị định số 108/2006/NĐ-CP ngày 22/9/2006 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Đầu tư;

Căn cứ Nghị định số 124/2008/NĐ-CP ngày 11/12/2008 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật thuế thu nhập doanh nghiệp và Nghị định số 149/2005/NĐ-CP ngày 08/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành Luật Thuế xuất khẩu, Thuế nhập khẩu;

Căn cứ Quyết định số 1088/2006/QĐ-BKH ngày 19/10/2006 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư về việc ban hành các văn bản thực hiện thủ tục đầu tư tại Việt Nam;

Xét Bản đề nghị điều chỉnh Giấy chứng nhận đầu tư (*đề nghị thay đổi người đại diện theo pháp luật*) và hồ sơ kèm theo do Công ty TNHH Microsoft Việt Nam nộp ngày 12/8/2010;

Theo đề nghị của Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Tờ trình số 823 /TTr-KH&ĐT ngày 19 tháng 8 năm 2010,

ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Chứng nhận:

Công ty Microsoft Corporation; số đăng ký 600 413 485 do Cơ quan cấp phép của Bang Washington cấp ngày 01/09/2006; trụ sở chính đăng ký tại: One Microsoft Way, Redmond, Washington 98052-6399, USA; Điện thoại: (425) 882-8080; Fax: (425) 706-7329;



Đại diện bởi: Ông Benjamin Owen Orndorff; sinh ngày: 07/09/1971; chức vụ: Trợ lý điều hành hành chính; quốc tịch: Mỹ; hộ chiếu số: 212421985 do Seattle, Washington, Hoa Kỳ cấp ngày 14/01/2005; địa chỉ thường trú: 9333 SE 47th Street, Mercer Island, Washington 98040 USA;

Đăng ký thành lập doanh nghiệp và thực hiện dự án đầu tư với nội dung sau:

Điều 1. Nội dung đăng ký kinh doanh

1. Tên doanh nghiệp:

CÔNG TY TNHH MICROSOFT VIỆT NAM

- Tên giao dịch:

MICROSOFT VIETNAM LIMITED LIABILITY COMPANY

- Tên viết tắt:

MICROSOFT VIETNAM LLC

2. **Loại hình doanh nghiệp:** Công ty TNHH một thành viên.

3. **Địa chỉ trụ sở chính:** Tầng 9, Hà Nội Tung Shing Square, số 2 phố Ngô quyền, phường Lý Thái Tổ, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội;

Điện thoại: 04-39263000

Fax: 04-38261222

Địa chỉ chi nhánh tại thành phố Hồ Chí Minh: toà nhà Petro Tower, số 1-5, đường Lê Duẩn, phường Bến Nghé, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh.

4. Ngành, nghề kinh doanh:

STT	Mã ngành	Tên ngành nghề
		Cung cấp dịch vụ tư vấn, hỗ trợ khách hàng trong việc sử dụng sản phẩm và dịch vụ của chính hãng Microsoft

5. **Vốn điều lệ:** 4.000.000.000 VNĐ (bốn tỷ đồng Việt Nam) tương đương 250.000 USD (hai trăm năm mươi nghìn đô la Mỹ) được nhà đầu tư góp bằng tiền mặt theo Báo cáo tài chính năm 2009 có kiểm toán.

6. Người đại diện theo pháp luật của doanh nghiệp:

- Họ và tên: **Malcolm Archibald De Silva**

- Giới tính: Nam

- Ngày sinh : 10/2/1971

- Quốc tịch: Úc

- Số hộ chiếu : M5054342 cấp ngày 10/04/2016 tại Úc;

- Địa chỉ thường trú: 12A Cavan St, BICTON WESTERN, AUSTRALIA 6157;

- Chỗ ở hiện tại: Khách sạn Frasers Suites, 51 phố Xuân Diệu, quận Tây Hồ, thành phố Hà Nội;

- Chức danh : Tổng giám đốc.

Điều 2. Nội dung dự án đầu tư

1. **Tên dự án đầu tư:** CÔNG TY TNHH MICROSOFT VIỆT NAM.

2. Mục tiêu và qui mô của dự án:

- Cung cấp dịch vụ tư vấn, hỗ trợ khách hàng trong việc sử dụng sản phẩm và dịch vụ của chính hãng Microsoft ;
- Tư vấn và hỗ trợ việc thâm nhập thị trường của các sản phẩm và dịch vụ của Microsoft theo quy định của Pháp luật hiện hành;
- Cung cấp dịch vụ hỗ trợ hành chính cho các khách hàng của Tập đoàn Microsoft và hoặc các công ty liên kết của Microsoft liên quan đến sản phẩm và dịch vụ của Microsoft trong việc sử dụng sản phẩm của Microsoft nhập khẩu theo quy định của Pháp luật hiện hành.

3. Địa điểm thực hiện dự án: Tầng 9, Hà Nội Tung Shing Square, số 2 phố Ngô quyền, phường Lý Thái Tổ, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội .

4. Tổng vốn đầu tư: 12.000.000.000 VNĐ (mười hai tỷ đồng Việt Nam), tương đương 750.000 USD (bảy trăm năm mươi nghìn đô la Mỹ);

Trong đó, vốn để thực hiện dự án là 250.000 USD (hai trăm năm mươi nghìn đô la Mỹ) do nhà đầu tư góp theo quy định tại khoản 5 Điều 1 Giấy chứng nhận đầu tư này.

5. Thời hạn hoạt động của dự án 30 (ba mươi) năm, kể từ ngày 18/09/2007.

6. Tiến độ thực hiện dự án: Dự án đã đi vào hoạt động.

7. Một số điều kiện ràng buộc khi thực hiện dự án:

- Trong quá trình hoạt động, Công ty phải tuân thủ các quy định pháp luật hiện hành liên quan đến lĩnh vực hoạt động của Công ty; quy định của Giấy chứng nhận đầu tư; các quy định về bảo vệ môi trường, phòng chống cháy nổ, an toàn lao động và các vấn đề khác liên quan đến việc triển khai thực hiện dự án tại địa điểm đã đăng ký; phải chịu sự kiểm tra giám sát của các cơ quan nhà nước có thẩm quyền và tuân thủ các quy định về giám sát và đánh giá đầu tư tại Nghị định số 113/2009/NĐ-CP ngày 15/12/2009 của Chính phủ.

- Mọi điều khoản của Điều lệ doanh nghiệp (và Hợp đồng liên doanh nếu có) trái với nội dung quy định tại GCNĐT này và pháp luật Việt Nam phải được hiểu và thực hiện theo quy định tại GCNĐT này và pháp luật Việt Nam.

- Công ty có trách nhiệm báo cáo tình hình thực hiện dự án hàng quý, 06 tháng, năm theo Nghị định số 113/2009/NĐ-CP (định kỳ trước ngày 05 của tháng kế tiếp); chịu trách nhiệm về tính chính xác, trung thực của nội dung báo cáo và chịu mọi hậu quả phát sinh theo quy định của pháp luật hiện hành nếu không thực hiện hoặc thực hiện không đầy đủ chế độ báo cáo định kỳ hay báo cáo sai sự thực. Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền không thực hiện điều chỉnh dự án đầu tư/Giấy chứng nhận đầu tư trong trường hợp Công ty không thực hiện đầy đủ các quy định nêu trên.

- Công ty có nghĩa vụ nộp cho nhà nước Việt Nam các loại thuế theo quy định hiện hành tại thời điểm nộp thuế hàng năm.

8. Các ưu đãi đối với dự án:

- Công ty TNHH Microsoft Việt Nam được hưởng ưu đãi đối với dự án theo quy định tại Nghị định số 124/2008/NĐ-CP ngày 11/12/2008 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật thuế thu nhập doanh nghiệp;

- Công ty TNHH Microsoft Việt Nam được miễn thuế nhập khẩu đối với hàng hoá nhập khẩu theo qui định tại điều 16 Luật Thuế xuất khẩu, Thuế nhập khẩu số 45/2005/QH11 ngày 14/6/2005 và Điều 16 Nghị định số 149/2005/NĐ-CP ngày 08/12/2005 của Chính phủ qui định chi tiết thi hành Luật Thuế xuất khẩu, Thuế nhập khẩu.

Điều 3. Giấy chứng nhận đầu tư này đồng thời là Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh và được lập thành 02 (hai) bản gốc: một bản cấp cho CÔNG TY TNHH MICROSOFT VIỆT NAM và một bản lưu tại Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội. /.

Nơi nhận:

- Như điều 3;
- Các Bộ: KH&ĐT, CT, TC, TT&TT;
- Ngân hàng nhà nước Việt Nam;
- UBND Thành phố Hồ Chí Minh;
- Chủ tịch UBND TP Hà Nội (để b/c);
- Các Sở: KH&ĐT, CT, TT&TT;
- Cục thuế HN, Cục Thống kê Hà Nội;
- Hải quan, Công an HN;
- UBND quận Hoàn Kiếm;
- UBND phường Lý Thái Tổ.

20

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Ngô Thị Thanh Hằng